

**POUR DIFFUSION IMMÉDIATE**  
CNW, codes 35, 36 et 43  
+ liste télécopieur

**PROGRAMME DECENNAL DE DRAGAGE D'ENTRETIEN DU QUAI DE  
RIVIERE-DU-LOUP PAR LA SOCIETE DES TRAVERSIERS DU  
QUEBEC**

**VENEZ DONNER VOTRE OPINION SUR LE PROJET DE DRAGAGE  
D'ENTRETIEN DU QUAI DE RIVIERE-DU-LOUP  
LE 3 OCTOBRE 2001**

**Québec, le 21 septembre 2001** - La commission du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE), composée de M<sup>me</sup> Louise Boucher, présidente et de M<sup>me</sup> Sylvie Girard, commissaire, tiendra la deuxième partie de l'audience publique sur le *Programme décennal de dragage d'entretien du quai de Rivière-du-Loup par la Société des traversiers du Québec* le **3 octobre 2001**, à compter de **19 heures**, à l'**Hôtel Levesque, salle Lucien-Lévesque, situé au 171 rue Fraser à Rivière-du-Loup.**

**La participation du public à la deuxième partie de l'audience**

Toute personne, municipalité ou groupe qui désire faire connaître son opinion sur le projet peut présenter un mémoire ou intervenir verbalement devant la commission lors de la deuxième partie de l'audience publique. Afin d'organiser le déroulement de la séance publique, vous êtes priés d'informer la coordonnatrice du secrétariat de la commission, M<sup>me</sup> Ginette Giasson, de votre intention d'intervenir verbalement ou de présenter un mémoire. Il serait souhaitable que les mémoires, bien identifiés au projet, nous parviennent au plus tard le **29 septembre 2001, au 575, rue Saint-Amable, bureau 2.10, Québec, Québec, G1R 6A6.**

La participation du public à la deuxième partie de l'audience publique, qu'elle soit verbale ou sous forme de mémoire, est importante aux yeux de la commission. C'est ce qui lui permet d'écouter les arguments et de connaître les opinions du milieu avant la rédaction de son rapport qui sera remis au ministre de l'Environnement, au plus tard le 4 janvier 2002.

Plusieurs documents peuvent être consultés pour préparer la présentation verbale ou les mémoires, dont les transcriptions de notes sténographiques prises lors des séances de la première partie et les documents complémentaires déposés jusqu'à ce jour. Cette documentation est disponible aux endroits suivants :

- \* Bibliothèque municipale Françoise-Bédard  
67, rue du Rocher, Rivière-du-Loup;
- \* Bibliothèque de l'Université du Québec à Rimouski  
300, allée des Ursulines, Rimouski;
- \* Bibliothèque centrale de l'Université du Québec à Montréal  
1255, rue Saint-Denis;
- \* Bureau du BAPE à Québec.

De plus, tous les documents reçus en version électronique sont également disponibles pour consultation sur le site Internet de la commission à l'adresse : [www.bape.gouv.qc.ca/riviereduloup](http://www.bape.gouv.qc.ca/riviereduloup).

### **Quelques conseils pour préparer un mémoire**

Un mémoire est un outil de communication servant à exposer une opinion sur un sujet qui vous préoccupe. Il permet également de développer et de préciser les arguments qui soutiennent votre position.

Le contenu d'un mémoire comprend généralement : une courte présentation de l'auteur du mémoire ou de l'organisme qu'il représente; une brève explication de son intérêt par rapport au milieu touché; son opinion sur l'ensemble du projet; ses préoccupations suscitées par le projet; et enfin, toutes les suggestions, les commentaires et les recommandations susceptibles d'éclairer la commission. Une présentation verbale peut être développée de la même façon.

Ces conseils sont fournis à titre indicatif seulement. Toute personne est libre de choisir la présentation qu'elle juge appropriée. Vous trouverez des informations à ce sujet ainsi que sur la procédure d'envoi de la version électronique des mémoires à la rubrique « documents déposés » du site Internet de la commission.

Pour obtenir plus d'information sur le dossier, les personnes intéressées peuvent communiquer avec M<sup>me</sup> Ginette Giasson, coordonnatrice du secrétariat de la commission, en composant le (418) 643-7447 ou, sans frais, au 1 800 463-4732 ou par courrier électronique à : [riviereduloup@bape.gouv.qc.ca](mailto:riviereduloup@bape.gouv.qc.ca).